

Procédure de vente SDV 20225003 EMBARCATIONS

1. Résumé de la procédure de vente

- § 2 Procédure appliquée – service responsable
- § 3 Publicité - mise à disposition des documents réglant la vente
- § 4 Conditions de participation – informations à fournir par les candidats acheteurs
- § 5 Inspection du matériel à vendre par les candidats acheteurs
- § 6 Réception des offres
- § 7 Critère d'attribution
- § 8 Attribution
- § 9 Paiement
- § 10 Enlèvement du matériel
- § 11 Mesures d'office
- § 12 Garantie
- § 13 Litiges

2. Procédure appliquée – service responsable

- a. La vente du matériel décrit en annexe B sera une vente publique des divers Embarcations.
- b. Ceci implique qu'il n'y aura pas de négociations et que le prix sera le seul critère d'attribution.
- c. Le montant de l'offre retenue sera augmenté de 15% de frais additionnels.
- d. Il est à remarquer:
 - que le démontage, le démantèlement, l'emballage, le chargement et le transport sont à charge de l'acheteur.
 - que le matériel est vendu dans l'état dans lequel il se trouve sans garantie.
- e. Le service responsable pour la présente vente et auquel toute correspondance doit être envoyée est:

<p>MRMP SERVICE DES VENTES /(SDV-D) Bloc 4 D/ Étage 2/ Local 77 Quartier Reine Elisabeth Rue d'Evere 1 BOX 29 1140 – EVERE Belgique</p>
<p>E-mail: mrmp-sales@mil.be Site web: www.mil.be/sales</p>

Responsable de la vente (au sein du Service des Ventes):

FRANCOPHONE:

FOLLET Bram
Lieutenant
Tel: 0032 2 441 53 65 (direct)
E-mail: mrmp-sales@mil.be

NÉERLANDOPHONE:

ALAERTS Kurt
Adjudant
Tel: 0032 2 441 54 03 (direct)
E-mail: mrmp-sales@mil.be

3. Publicité - mise à disposition des documents réglant la vente

Publicité est faite par la voie de:

- La mise à disposition du présent document qui règle la vente sur le site web du Service des Ventes: www.mil.be/sales
- La mise à disposition du présent document qui règle la vente sur le site web du Service des Ventes: www.facebook.com/Sales.Defense.be.
- Une publication officielle dans le : "Bulletin des Adjudications" à consulter via le site web du public procurement : www.publicprocurement.be

4. Conditions de participation – informations à fournir par les candidats acheteurs

Pro mémoire.

5. Inspection du matériel à vendre par les candidats acheteurs

Le matériel pourra être inspecté pendant les heures de service après rendez-vous avec la Personne de Contact (POC) – minimum 2 jours en avant.

Lots 1 et 2 se trouvent à : BASE NAVALE ZEEBRUGES
 GRAAF JANSDIJK 1
 8380 BRUGES

POC : 2EV Kurt STEENSSENS – n° tel. +32(0) 244 30446 - mail : kurt.steenssens@mil.be
EDV Tim GERITS – n° tel. +32(0) 244 16011 - mail : tim.gerits@mil.be

Lots 3 et 4 se trouvent à : QUARTIER LOMBARDSIJDE
 MATROZENLAAN 16
 8620 NIEUWPOORT

POC : ADJ Wim DECOO – n° tel. +32(0) 244 23825 - mail : wim.decoo@mil.be

Lot 5 se trouve à : QUARTIER CHARLES ROMAN
 RUE LONGUE
 1320 BEVEKOM

POC : 1SM Emmanuel AWOUDJI – n° tel. +32(0) 244 25193 - mail : emmanuel.awoudji@mil.be
KMT Raphael LEGRAIN - mail : raphael.legrain@mil.be

Inspection du matériel : à partir du 23 mai 2022 jusqu'au 24 juin 2022

6. Réception des offres

- a. Les offres respecteront scrupuleusement le canevas de l'annexe A. Remarque importante: pour être valables :
 - (1) Les données personnelles ou sociétales demandées doivent être complètement remplies;
 - (2) Les offres doivent être signées et datées.
 - (3) Les offres ne peuvent pas contenir de mentions barrées/corrigées (p.e. au fluide correcteur/Tipp-Ex) ;
 - (4) Les offres doivent être bien lisibles.
- b. Les prix seront exprimés en EURO. Aucune formule de révision du prix n'est autorisée.
- c. Les offres doivent être envoyées avant le 27 juin 2022 à 12 h vers le service dirigeant, la date de la poste faisant foi. Les offres resteront valables pendant au moins quatre-vingt-dix (90) jours calendrier à partir de cette date.
- d. Adresse pour le dépôt des offres: voir § 2 ci-dessus.

- e. Pour être valables, les offres doivent être:
 - soit expédiées à temps par la poste, sous pli recommandé, sous double enveloppe avec la mention SDV 20225003 sur l'enveloppe intérieure.
 - soit délivrées à temps par porteur. Dans ce cas, il vous est demandé de prendre rendez-vous avec les responsables de la vente (voir § 2 ci-dessus).
- f. Les offres reçues par fax, téléphone ou e-mail ne seront PAS prises en compte.
- g. LANGUE : les offres devront être établies dans l'une des 3 langues officielles belges, c'est à dire: soit en FRANCAIS, soit en NEERLANDAIS, soit en ALLEMAND (à l'exclusion de toute autre langue). Les annexes techniques peuvent être rédigées en Anglais.
- h. Des offres conditionnelles, des prix anormaux et/ ou négatifs ne sont pas autorisées et seront considérées par l'Administration comme des offres non-conformes et non-valides.

7. Critère de sélection et d'attribution

- a. Le Service des Ventes se réserve le droit d'exclure un(e) candidat(e)-acheteur(euse) s'il s'avère, sur base de participations antérieures de sa part, qu'il/elle ne respecte pas ses obligations contractuelles.
- b. Le seul critère d'attribution est le prix
- c. L'offre la plus haute par lot pour le matériel présenté en vente déterminera le choix.
- d. Des négociations ne sont pas autorisées.

8. Attribution

- a. Une proposition d'attribution de la vente sera établie par le Service des Ventes.
- b. Le candidat acheteur dont l'offre par lot est la plus haute sera mis au courant de la notification de l'attribution et recevra une facture par lettre ou par mail avec confirmation de réception. Il devra néanmoins tenir compte du fait que l'ordonnateur compétent du Ministère de la Défense a le droit de ne pas attribuer le marché partiellement ou dans sa totalité.
- c. Le fait de ne PAS ATTRIBUER le marché ne donne droit, dans le chef des candidats acheteurs, à AUCUN DEDOMMAGEMENT. Une lettre ou un mail sera envoyé aux candidats-acheteurs non retenus à titre d'information.

9. Paiement

- a. Le paiement s'effectue en EURO. Les modalités de paiement sont mentionnées sur la facture.
- b. Le montant dû doit être payé en une fois dans les trente (30) jours calendrier à compter de la date d'émission de la facture.
- c. Lorsque le délai contractuel est dépassé, les mesures d'office décrites au § 11, sont d'application immédiate.

10. Enlèvement du matériel

Lieu d'enlèvement: voir lieu d'inspection au § 5

- a. Après réception du paiement de la facture, l'acheteur reçoit dans les dix (10) jours calendrier un bon d'enlèvement pour le matériel acheté. Ce bon est exigé par l'Autorité Militaire locale.
- b. L'enlèvement devra être intégralement terminé endéans les quinze (15) jours calendrier, comptés à partir de la date d'émission du bon d'enlèvement. Si ce délai est dépassé, les mesures d'office décrites au § 11, sont d'application immédiate.
- c. L'acheteur doit utiliser les moyens appropriés pour l'enlèvement du matériel.
- d. Les modalités pratiques (date d'enlèvement, accès au lieu d'enlèvement, ...) sont à régler entre l'acheteur et l'Autorité Militaire locale.
- e. Les éventuelles actions de manipulation sur l'endroit d'enlèvement, le démontage, ainsi que le chargement et le transport du matériel vendu sont à charge de l'acheteur.
- f. L'acheteur est responsable de tous les dommages causés lors de l'enlèvement du matériel, soit aux agents et/ou biens de l'Administration, soit à des tiers.
- g. De même, l'acheteur est responsable du personnel auquel il confie l'enlèvement du matériel.
- h. Tout dommage est acté dans un procès-verbal établi par l'Autorité Militaire locale, qui sera signé par les deux parties. Sans contestation écrite endéans les 7 (sept) jours calendrier, l'Administration supposera que l'acheteur accepte le contenu du procès-verbal.
- i. L'acheteur est tenu de réparer ou de faire réparer tous les dommages qu'il occasionne.

11. Mesures d'office

- a. Retard de paiement :
 - (1) En cas de défaut de paiement à la date mentionnée (voir § 9.b), l'acheteur recevra un rappel de paiement par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé. Ce rappel sera considéré comme mise en demeure.
 - (2) En cas de non-paiement endéans les 2 semaines qui suivent le rappel de paiement, la vente sera résiliée de plein droit et le matériel concerné sera remis à la disposition du Service des Ventes. Le cas échéant, l'acheteur sera redevable au Service des Ventes d'une somme équivalente à 10% du montant total du marché (avec un minimum de 50 EUR) à titre de frais administratifs. Cette décision sera notifiée à l'acheteur par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé.
- b. Retard d'enlèvement :
 - (1) Aucun enlèvement n'a eu lieu
 - (a) À défaut d'enlèvement à la date convenue du lot attribué ou d'un ou plusieurs des lots attribués (voir § 10.b), le Service des Ventes fera parvenir à l'acheteur par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé un rappel d'enlèvement. Ce rappel sera considéré comme mise en demeure.
 - (b) À défaut d'enlèvement du matériel concerné par le § 11.b.(1).(a) au plus tard le quinzième (15ième) jour calendrier à compter de la date d'envoi du rappel, la vente sera résiliée de plein droit et le matériel concerné sera remis à la disposition du Service des Ventes.
 - (c) Le Service des Ventes remboursera à l'acheteur la somme payée pour le lot/les lots non enlevé(s), diminué de 10% (avec un minimum de 50 EUR) à titre de frais administratifs. En cas de solde négatif, une facture supplémentaire pour ce solde restant sera envoyée à l'acheteur. Pour le paiement de ce solde, les §9.a et b restent d'application.
 - (d) Cette décision (aussi bien la résiliation de la vente Cfr §11.b.(1).(b), ainsi que – le cas échéant - le règlement financier Cfr §11.b.(1).(c)) sera notifiée à l'acheteur par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé.
 - (2) Enlèvement incomplet d'un lot
 - (a) À défaut d'enlèvement à la date convenue d'une partie d'un lot attribué (voir § 10.b), le Service des Ventes fera parvenir à l'acheteur par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé un rappel d'enlèvement. Ce rappel sera considéré comme mise en demeure.
 - (b) À défaut d'enlèvement du matériel concerné par le § 11.b.(2).(a) au plus tard le quinzième (15ième) jour calendrier à compter de la date d'envoi du rappel, la vente du lot en question sera résiliée de plein droit et le matériel restant concerné sera remis à la disposition du Service des Ventes.
 - (c) Le Service des Ventes ne remboursera aucune somme à l'acheteur. Un coût supplémentaire de 50 EUR sera facturé à l'acheteur à titre de frais administratifs. Pour le paiement de cette facture, les §9.a et b restent d'application.
 - (d) Cette décision (aussi bien la résiliation de la vente Cfr §11.b.(2).(b), ainsi que le règlement financier Cfr §11.b.(2).(c)) sera notifiée à l'acheteur par mail (si l'adresse mail de l'acheteur est connue) avec confirmation de réception ou sous pli recommandé.

12. Garantie

- a. Le matériel est proposé à la vente dans l'état où il se trouve sans aucune garantie.
- b. De par sa qualification et vu la possibilité d'inspection du matériel prévu au § 5, l'acheteur est supposé connaître l'état du matériel.
- c. Le transfert de propriété a lieu à la date de réception du paiement.

13. Litiges

Seuls les Cours et Tribunaux de BRUXELLES sont compétents en matière de litiges.

Afin d'éviter que du matériel saisi soit quand-même encore vendu, l'attention des candidats acheteurs est attirée sur le fait que lors d'une véritable saisie de biens prévus pour la vente, la vente en question sera immédiatement annulée et arrêtée, indépendamment du fait si la saisie est effectuée avant ou lors d'une vente.

 Recoverable Signature

X 

Signed by: Tom Laermans (Signature)

Tom LAERMANS
Colonel breveté d'état-major
Directeur du Service des Ventes

Liste des annexes

Annexe A: Formulaire de soumission (offre)

Annexe B: Description détaillée

SDV 20225003	Soumission	Embarcations
Je, soussigné (Nom, Prénom, Profession):		
agissant	en mon nom propre (1): (N° national obligatoire)	
	pour la firme (1): (Dénomination complète de la firme + N° TVA)	
Adresse :		
N° Tél :		
E-mail :		
<p>déclare :</p> <ul style="list-style-type: none"> > avoir pris connaissance des clauses administratives applicables à la procédure de vente 20225003 et m'y conformer. > offrir (montants exprimés en €) pour (voir ci-dessous) NE PAS oublier de SIGNER en dessous du tableau. > maintenir ces prix valables pendant nonante (90) jours de calendrier. > respecter les délais de paiement et d'enlèvement prévus dans les clauses administratives de la procédure de vente SDV 20225003. 		

(1) Biffez la mention inutile.

Lot	Description	Soumission (EURO)	
		En chiffres	En lettres
1	Remorqueur 'MIER'		
2	Remorqueur 'WESP'		
3	Embarcation - remorque 'RIBSP001'		
4	Embarcation - remorque 'RIBSP002'		
5	Embarcation-remorque 'CORMORANT'		
Fait à		, le	
Signature		2022	

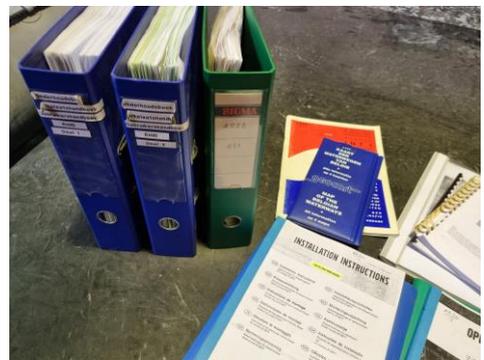
Perceel / Lot	1
Locatie / Emplacement	Marinebasis Zeebrugge / Base Navale Zeebruges
Benaming / Dénomination	Sleepvaartuig / Remorqueur BNAS 'MIER' – A955 Havenassistentie sinds / Assistance portuaire depuis : 1962
Technische info/ Info technique	<ul style="list-style-type: none"> - Gewicht / Poids : +/- 190 t - Lengte / Longueur : 26 m - Breedte / Largeur : 7,51 m - Diepgang / Tirant d'eau : 3,25 m - Paaltrekkkracht / Bollard pull : +/- 10 t - 2 x Voith-Schneider - 2 x ABC 6MDXS : 525 pk - Snelheid / Vitesse : 10,5 knopen / noeuds - Sleephaak / Crochet de remorquage - Bemanning / Équipe : 5 - In goede staat / En bon état <p><u>Historiek onderhoud / Historique entretien :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Elke 2 jaar / chaque 2 ans (laatste / dernier '21) - Vervanging rompbeplating na meting / Remplacement des bordés de coques après mesure - Gedeeltelijke asbestsanering / Désamiantage partiellement <p>Meer info bij de poc / Plus d'info chez le poc (zie verkoopprocedure 5. / voir procédure de vente 5.)</p>



Perceel / Lot	2
Locatie / Emplacement	Marinebasis Zeebrugge / Base Navale Zeebruges
Benaming / Dénomination	Sleepvaartuig / Remorqueur BNAS 'WESP' – A952 Havenassistentie sinds / Assistance portuaire depuis : 1959
Technische info/ Info technique	<ul style="list-style-type: none"> - Gewicht / Poids : +/- 190 t - Lengte / Longueur : 26 m - Breedte / Largeur : 7,2 m - Diepgang / Tirant d'eau : 3,1 m - Paaltrekkkracht / Bollard pull : +/- 10 t - 2 x Voith-Schneider - 2 x ABC 6MDXS : 525 pk - Snelheid / Vitesse : 10 knopen / noeuds - Sleephaak / Crochet de remorquage - Bemanning / Équipe : 5 - In goede staat / En bon état <p><u>Historiek onderhoud / Historique entretien :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Elke 2 jaar / Chaque 2 ans - Volledig geschilderd / Entièrement peint - Gedeeltelijke asbestsanering / Désamiantage partiellement <p>Meer info bij de poc / Plus d'info chez le poc (zie verkoopprocedure 5. / voir procédure de vente 5.)</p>



Perceel / Lot	3 – 4
Locatie / Localisation	Kwartier / Quartier Lombardsijde
Benaming / Dénomination	<p>Combinatie semi-rigide boot met stuurhut + trailer / Combiné embarcation semi-rigide avec cabine + remorque</p> <ul style="list-style-type: none"> - Perceel / Lot 3 : Boot / Embarcation RIBSP001 - Serienr. / N°Serie : 850 + Trailer / Remorque XL9FR351403119130 - Perceel / Lot 4 : Boot / Embarcation RIBSP002 - Serienr. / N°Serie : 851 + Trailer / Remorque XL9FR351403119131 <p>Toebehoren / Accessoires:</p> <ul style="list-style-type: none"> - V-romp in polyester grijze kleur / coque en V-polyester de couleur grise - Motor / Moteur volvo penta TAMD 42WJ van / de 230 PK / CV - Compas simrad RFC35N NMEA, - Radar simrad RS4050
Technische info / Info technique	<ul style="list-style-type: none"> - Gewicht / Poids RHIB 2700 kg - Capaciteit / Capacité max 1300 kg - Lengte / Longueur : 7,5 m - Breedte / Largeur : 3 m – Hoogte / Hauteur : 2,7 m - 6 luchtkamers / chambres à air – diameter / diamètre 0,46 - 0,58 m - Aantal personen / Nombre personnes max 16 - Capaciteit benzinetank / Capacité réservoir fuel : +/- 200 l - Jet Hamilton hj-213 - Snelheid / Vitesse : 40 knopen / noeuds max - Kruissnelheid / Vitesse de croisière : 25 knopen / noeuds - Diepgang / tirant d'eau : 0,43 m - Vrij water / Oeuvres vives : 0,80 m - Stil water / Oeuvres mortes : 1,90 m <ul style="list-style-type: none"> - Aanhangwagen / Remorque : Freewheel 3514GT(E) ROLLER <ul style="list-style-type: none"> • Totaalgewicht op grond / Charge total au sol : 900 kg • Nuttige lading / Charge utile : 3500 kg • Lengte / Longueur : max 9 m - Breedte / Largeur : max 2,45 m • Aanhangwagen met oplooprem / Remorque freinée • Winch / Treuil • Stopcontact / Prise 24 Volt • Aanhangwagen 3 assen in gegalvaniseerde staal + met reservewiel en jockeywiel / Remorque 3 essieux en acier galvanisé + roue de secours et roue jockey <ul style="list-style-type: none"> - Bouwjaar boot/ Année de construction bateau : 2003 - Bouwjaar aanhangwagen/ Année de construction remorque : 2003 - Laatste onderhoud / Dernier entretien : 2021 bij / chez Marine Technics Zeebrugge - Technische documentatie compleet / Documents. techniques complets <p>- Cat 3 : De boten zijn in huidige staat niet operationeel / Les embarcations sont actuellement pas operationelles. Onderhoudswerkzaamheden nodig / Entretien nécessaire.</p> <p>Meer info bij de poc / Plus d'info chez le poc (zie verkoopprocedure 5. / voir procédure de vente 5.)</p>



Perceel / Lot	5
Locatie / Emplacement	Luchtmachtbasis Bevekom / Base aérienne Beauvechain
Benaming / Dénomination	<p>CORMORANT SHARK MA252 : Polyester boot / Embarcation en polyester – Fabrikant / Fabricant : Vedette</p> <p>Aanhangwagen / remorque : RIBA</p> <p>Toebehoren/ Accessoires :</p> <ul style="list-style-type: none"> - V-romp/ coque en V - In-board motor Mercruiser 230 PK / Moteur embarqué Mercruiser 230 CV - Z drive type MCM 5.0OLX alpha V8 - Dashboard met tachometer en waterdrukmeter/ Tableau de bord comprenant tachéomètre et jauge pression eau
Technische info / Info technique	<p>Boot / Embarcation :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Gewicht / Poids à vide : 1500 kg - Lengte / Longueur : 5,6 m Breedte / Largeur : 2,25 m Hoogte / Hauteur : 2,30 m / - Bouwjaar / Année de construction : 1981 - Motor volledig uitgebouwd / Moteur entièrement démonté <p>Aanhangwagen / Remorque:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Totaalgewicht op grond / Charge total au sol : 2500 kg • Nuttige lading / Charge utile : 1980 kg • Lengte / Longueur : 7,20 m Breedte / Largeur : 2,20 m • Oplooprem / Freinée • Winch model / Treuil type : 2500/2800 -3200 lb • Oplooprem / Frein à inertie : HU 14 2800 - 3500KGS + NATO-oog / œil OTAN diameter /diamètre : 76 mm • Afmeting op de weg / Dimensions sur route : <ul style="list-style-type: none"> ○ Lengte / Longueur : 7,5 m ○ Breedte / Largeur : 2,30 m ○ Hoogte / Hauteur : 2,30 m • NATO 12-polig stopcontact (vrouwelijk) / Prise OTAN 12 contacts (femelle) • 2 assen in gegalvaniseerde staal met reservewiel en jockeywiel / 2 essieux en acier galvanisé avec roue de secours et roue jockey • Bouwjaar / Année de construction : 1999 <p>CAT 3: Grote herstellingen of vervangingen noodzakelijk / Réparations inportantes ou d'importants remplacements sont nécessaires.</p>

